

# த வோங்கோங் அன்ட் ஷங்காய் பாங்கிங் கோபரேஷன் லிமிடெட்

வரையறுக்கப்பட பொறுப்புகளுடன் வோங்கோங்கிள் பதிவுசெய்யப்பட்டது.

HSBC வோல்டிங்ஸ் plc

| ஆண்டினாக்கம்பட்ட வருமானம் கூறு   |                 |                 |
|--|-----------------|-----------------|
| 2013 டிசெம்பர் 31இல் தீவிடின் முடிவுடைய வருத்திநாளுடும்  | 2013<br>US\$m   | 2012<br>US\$m   |
| வட்ட வருமானம்  | 51,192          | 56,702          |
| வட்டிச் செலவு  | (15,653)        | (19,030)        |
| <b>தேறிய வட்ட வருமானம்</b>   | <b>35,539</b>   | <b>37,672</b>   |
| கட்டண வருமானம்   | 19,973          | 20,149          |
| கட்டணச் செலவு  | (3,539)         | (3,719)         |
| <b>தேறிய கட்டண வருமானம்</b>  | <b>16,434</b>   | <b>16,430</b>   |
| வியாபார வருமானம் தவிர்த் தேறிய வட்ட வருமானம்   | 6,643           | 4,408           |
| வியாபார நடவடிக்கை நீதான் தேறிய வட்ட வருமானம்   | 2,047           | 2,683           |
| <b>தேறிய வியாபார வருமானம்</b>  | <b>8,690</b>    | <b>7,091</b>    |
| வழங்கப்பட்ட நெட்டாகல் கடன் மற்றும் சம்பந்தப்பட்ட மூல வளம்களின் சந்தைப் பெயரும் மாற்றுக்கூடி சந்தைப் பெயருமிக்கு ஒழுக்கம்பட்ட ஏனை நீத் பத்திரிகைகளிலிருந்தான் நில வருமானம்/செலவுகள் | (1,228)         | (4,327)         |
| ஸ்டீலிடிட்டிட்ட நீத் உடர்களங்களின்   | 1,996           | 2,101           |
| தேற்றைப் பெறுமிகிருந்தான் தேறிய வருமானம் (செலவுகள்)  | 768             | (2,226)         |
| நீதி முதலிகளில் இருந்தான் நட்டம்   | 2,012           | 1,189           |
| பாக் இலை வருமானம்  | 322             | 221             |
| தேறிய காப்புத்துக்கூடி தொகை வருமானம் தேற்றைப் பெறுமிகிக்கூடி மற்றும் கூட்டு முயற்சிகளின் விரிவான்  | 11,940          | 13,044          |
| ஒன்றுகள் (குழு) கம்பனி லிமிட்டெட் (Ring A) ஆசியவற்றின் விழுப்புண மூலம் பெறப்பட்ட ஆதாயம்  | —               | 7,024           |
| ஏனைய தொழிற்பாடு வருமானம்   | 2,632           | 2,100           |
| <b>மொத்த தொழிற்பாடு வருமானம்</b>   | <b>78,337</b>   | <b>82,545</b>   |
| ஒப்பந்தார்களின் பொறுப்புகளின் தேறிய காப்புத்துக்கூடி ஆதாயகளும்   | (13,692)        | (14,215)        |
| கடன் பதிவுமிகு மூல்க்கூடி ஏற்பாடுகளுக்கும் முந்தை தேறிய தொழிற்பாடு வருமானம்  | 64,645          | 68,330          |
| கடன் பதிவுமிகு மூல்க்கூடி ஏற்பாடுகளும்   | (5,849)         | (8,311)         |
| <b>தேறிய தொழிற்பாடு வருமானம்</b>   | <b>58,796</b>   | <b>60,019</b>   |
| ஷீயர் தட்டூக்களும் நீண்டகளும்  | (19,196)        | (20,491)        |
| பொது நிறுவாக் செலவுகள்   | (17,065)        | (19,983)        |
| உடமைகள், நிறைவேசன சொத்துக்களின் பெயருமானத் தேவை  | (1,364)         | (1,484)         |
| கட்டுவாகாக் சொத்துக் குறைப்பு  | (931)           | (969)           |
| <b>மொத்த தொழிற்பாடு செலவு</b>  | <b>(38,556)</b> | <b>(42,927)</b> |
| <b>தொழிற்பாடு இலைம்</b>  | <b>20,240</b>   | <b>17,092</b>   |
| கூட்டு இணைப் கூட்டு முயற்சிகளுக்கான இலைமங்கு   | 2,325           | 3,557           |
| வரிக்கு முந்தை இலைம்   | 22,565          | 20,649          |
| வரிக் செலவுகள்   | (4,765)         | (5,315)         |
| <b>காப்புத்துக்கூடி இலைம்</b>  | <b>17,800</b>   | <b>15,334</b>   |
| தாய்க்கம்பளி மக்குதார்களுக்கு காத்தப்பட்ட இலைம்  | 16,204          | 14,027          |
| சிருபான்மை ஆக்கறையாளர்களுக்கு காத்தப்பட்ட இலைம்  | 1,596           | 1,307           |

| ஏனைய வாடிக்கையாளர்களுக்கான கடன்கள் மற்றும் பெறத்தக்கவைகள்  |                |               |
|--|----------------|---------------|
| டிசெம்பர் 31இல் தீவிடின் முடிவுடைய வருத்திநாளுடும்   | 2013<br>US\$m  | 2012<br>US\$m |
| மொத்தக் கடன்களும் பெறத்தக்கவைகளும் (கூட்டுக்கூடி): தன்தித்தனி சீரிழிப்பு ஒட்டுமொத்த சீரிழிப்பு இனைப் அல்லது நட்டம் மூலம் நியாயப் பெயருமிக்கு நிர்ணயிக்கப்பட்டவை உட்பட நீதி கடன்களும் பெறத்தக்கவைகளும் (கூட்டுக்கூடி): இலைம் அல்லது நட்டம் மூலம் நியாயப் பெயருமிக்கு நிர்ணயிக்கப்பட்ட நீதி கடன்களும் பெறத்தக்கவைகளும் நிதி கடன்களும் பெறத்தக்கவைகளும் | 1,095,447      | 1,013,735     |
| —  | (7,072)        | (6,572)       |
| —  | (8,071)        | (9,540)       |
| <b>1,080,304</b>   | <b>997,623</b> |               |
| —  | —              | —             |
| <b>1,080,304</b>   | <b>997,623</b> |               |

| 2013 டிசெம்பர் 31இல் முடிவுடைய வருமானத்தின் ஒருங்கிணைக்கப்பட்ட அறிக்கை  |               |         |
|---|---------------|---------|
| 2013<br>US\$m   | 2012<br>US\$m |         |
| ஆண்டிழிக்கான இலைம்  | 17,800        | 15,334  |
| ஏனைய விரிவான வருமானம்/செலவு   | (1,718)       | 5,070   |
| குறித்துறைக்கப்பட்ட நீப்தனைகள் அலுசரிக்கப்பட்டதும், இலாபமாக அல்லது நட்டமாக பின்னர் மீன் வகைப்படுத்தப்பட்டும் விடப்பட்கள், | (1,787)       | 6,396   |
| — நியாயப் பெயருமிகு அதிகரிப்புகள்   | (1,277)       | (1,872) |
| — சேத இழப்புகள் தொடர்பில் வருமான அறிக்கைக்கு மாற்றப்பட்ட தொகைகள்  | 286           | 1,002   |
| — வருமான வரிகள்   | 1,060         | (456)   |
| காப் பாய்ச்சல் இடர் காப்புக்கள்   | (128)         | 109     |
| — நியாயப் பெயருமிகு அதிகரிப்புகள்/இழப்புகள்   | 776           | 552     |
| — வருமான அறிக்கைக்கு மாற்றப்பட்ட நியாயப் பெயருமிகு (அதிகரிப்புகள்/இழப்புகள்)  | (894)         | (423)   |
| — வருமான வரிகள்   | (10)          | (20)    |
| இலாபமாக அல்லது நட்டமாக பின்னர் மீன் வகைப்படுத்தப்படாத விடப்பட்கள்:  | (71)          | 533     |
| நினைவிக்கப்பட்ட சொத்து / பொறுப்பு அலுகலங்களின் மீன் மதிப்பீடு   | (35)          | 311     |
| — வருமான வரிக்கு மூன்று   | (36)          | 222     |
| துணை நிறுவனங்கள் மற்றும் கூட்டு முயற்சிகளின் விரிவான  | (1,444)       | 1,017   |
| வருமானத்தின்/செலவின் மாற்று   | (290)         | (1,128) |
| — அண்டிழிக்கான பங்கு  | (1,154)       | 2,145   |
| பரிவர்த்தனை வித்தியாசங்கள்  | 72            | —       |
| — வெளிநிட்டுச் செயற்பாடுகளின் விழுப்பன மூலம் வருமான அறிக்கைக்கு மீன்வகைப்படுத்தியது                                       | (458)         | (195)   |
| பரிவர்த்தனை வித்தியாசங்கள் வருமான வரிவான  | (601)         | (391)   |
| பரிவர்த்தனை வித்தியாசங்கள் வருமான வரிவான வருமானம்   | 143           | 196     |
| வந்ததின் மொத்த விரிவான வருமானம்   | (3,747)       | 6,534   |
| வந்ததின் மொத்த விரிவான வருமானம்   | 14,053        | 21,868  |

| குறு வெறுப்பாட்டு விதம் ( * ) டிசெம்பர் 31இல் உள்ளவற்றானது |              |       |
|--|--------------|-------|
| 2014 ஜூன் 30   | 2013 ஜூன் 31 |       |
| பி.1 மூலதனம்   | 11.3*        | 10.9* |
| மொத்த மூலதனம்  | 15.4*        | 14.9* |
| சராகரி மொத்த சொத்துக்களின் வரிக்கு முந்தை இலைப்            | 10.7         | 6.5   |

\*HSBC குழும் 2014 ஜூன் 01 தொடக்கம் நிறுப்பேற்றிய சொத்துக்கள் (RWA) மற்றும் மூலதனக் கணிப்புகளுக்காக, Basel 2.5 முறையிலிருந்து CRD IV முறைக்கு மாற்றுவது. ஓப்பிடுப் புள்ளிவிருங்கள், சமீத் அடிப்படையில் காட்டப்பட்டுள்ளன.

| ஏனைய வாடிக்கையாளர்களுக்கான கடன்கள் மற்றும் பெறத்தக்கவைகள் - துணைகான விபரம் |                |                |
|--|----------------|----------------|
| டிசெம்பர் 31இல் தீவிடின் முடிவுடைய வருத்திநாளுடும்                         | 2013<br>US\$m  | 2012<br>US\$m  |
| <b>தனிப்பட்டவை</b>   | <b>410,728</b> | <b>415,093</b> |
| முதலாவது பாத்திய வசிப்பிட அடைமானங்க  |                |                |